ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН, СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

ГОЛОС ТРУДОВОЙ АБХАЗИИ

РЕДАКЦИЯ
помещается в доме Зограф угол ул. Свободы
Прием у редактора от 10—12 дня,
„ у секретаря от 9—3 дня
и от 5½—7 ч. веч.

Орган Ревкома и Орг-Бюро Р. К. П. (большевиков) в Абхазии.

№ 70 — **Воскресенье 11-го** сентября 1921 г. — № 70

К пересмотру и очистке членов Р. К. П.

Проверочная Комиссия Абхазии по пересмотру и очистке членов Р. К. П. доводит до сведения всех членов и кандидатов Р. К. П. и граждан, что в 10 сентября начат пересмотр, проверка и чистка организации Р. К П. в Абхазии. Предлагается всем членам и кандидатам Р. К. П., а также гражданами, знающим что-либо, порочащее того или иного члена партии, подавать о том заявления комиссии по адресу: Орг-бюро Р. К. П. в Абхазии для проверочной комиссии Заявления могут быть и устные, но ни в коем случае не анонимные.

Предкомиссии Ар. Соловьян.
Члены: М. Машкевич, Акиртава.

Белогвардейские мечтания.

Как и следовало ожидать, в связи с постигшим Поволжье неурожаем русские белые газеты наполнились самыми нелепыми и фантастическими сообщениями о „страшных голодных бунтах“ во всей стране, о разгроме вокзалов в Москве, о холерных беспорядках и т. п. вздором.

Вся эта „информация“ имеет целью доказать, что в голоде единственно виновата Советская власть, и отсюда вывод, что наиболее реальной помощью голодающим является только свержение рабоче-крестьянского правительства.

Так из-за фарисейской маски лицемерной гуманности выглянуло звериное, выжидающее лицо злорадствующего помещика и капиталиста, для которых все средства хороши, чтобы только удушить власть рабочих и крестьян. Наиболее последовательные и циничные белогвардейцы даже и не пытаются скрыть за пышной фразеологией свои сладкие мечтания о быстром голодном крахе Советской Республики.

Вот что пишет, например, врангелевский агент и сотрудник Бурцева (он же член национального совета) Пасманик в бурцевском „Общем Деле“ в № от 21 июля: „Мы нисколько не скрываем нашего желания на почве помощи голодающим свернуть шею советскому режиму. **Я лишь высказываю громко то, что все думают.** Чтобы свергнуть большевизм, я готов воспользоваться кем угодно и чем угодно, готов продать свою душу дьяволу“.

Кому и за сколько собирается продать или продал свою душу и бренное тело бурцевский соратник —нас мало интересует, но не подлежит никакому сомнению, что устами Пасманика говорит вся белогвардейская буржуазия. Нельзя не отметить, что деловая европейская буржуазия несколько трезвее смотрит на положение вещей. Она отлично понимает, что на почве постигшего часть России неурожая Советскую власть не свергнешь, и пытается сделать хорошую мину при дурной игре; организовывает комитеты помощи, собирается отправить продукты, медикаменты,—одним словом, эти либеральные буржуа пытаются показать себя настоящими джентельменами, что совершенно не удается нашей белогвардейской эмиграции.

Она вся в сладких мечтах о возможных последствиях постигшего нас бедствия. Этого не нужно забывать ни на одну минуту. Нужно окатить белогвардейскую публику холодной водой. В Поволжье голод, мы переживаем продовольственные затруднения, у нас холера,—все это верно, но ничего безвыходного здесь нет. Советская Республика бывала и в гораздо более тяжких положениях. Нет решительно никаких оснований для белогвардейских восторгов.

Трудящиеся массы Советской России изживут это бедствие и справятся с ним. Последние дни показали, что рабоче-крестьянская республика до дна всколыхнулась, чтобы оказать помощь голодающим. Нам всегда бывает трудно раскачаться, но раскачавшись мы можем сделать многое, независимо от того, захотят или нет белогвардейские филантропы оказать помощь голодающим „большевистского Поволжья“.

Литовский.

Мученики стихии.

По просторам Поволжья гуляет свирепый страшный гость,—голод, который никогда не приходит один. Вместе с голодом идут повальные болезни, обнищание, разорение.

Тревожный набат голода будит всех трудящихся и зовет их на помощь в постигшем несчастьи. И нет уголка в громадной стране, который не отозвался бы на зов этого набата. Вся Россия теперь мобилизованный военный лагерь, двинувшийся на борьбу с новым беспощадным врагом.

Этот лагерь знает только одну дисциплину—внутренний, свободный порыв и готовность помочь всем, чем можно. Он знает только одних рекрутов—добровольцев, сознающих, что помочь голодающему значит помочь самому себе. Он знает только одних работников—чувствующих недопустимость спокойного, сытого или хотя-бы полусытого существования, когда десятки миллионов голодают, когда среди них есть миллионы детей, будущее которых нужно родной стране, миллионы взрослых работников, труд которых завтра обогатит страну.

Тревожный набат голода вот уже два месяца несется по России и со всех концов ее ему откликается бодрая здоровая энергия многих миллионов граждан, идущих на помощь голодающим.

Вся Советская Россия мобилизовалась на борьбу с голодом—государственные органы, общественные силы, рабочие, крестьянские организации, кооперативные об'единения, отдельные граждане. Все несут определенный труд в этом великом и срочном деле.

Помощь организованная, централизованная и быстрая, так как промедление в этом случае смерти подобно.

Откликнулась на зов набата и Абхазия.

Но и ее помощь должна стать всеобщей, всенародной.

[illegible] огромна и требует удовлетворения немедленного. Каждый день промедления оплачивается грозной ценой десятков человеческих жизней. Поэтому, централизовав дело помощи голодающим в Абхазии, необходимо его организовать так, чтобы ни один человек не остался в стороне от дела помощи мученикам стихии.

Не убеждать, не доказывать необходимость дела помощи. Это всякий понимает, а кто не понял до сих пор, тот безнадежный себялюбец, мимо которого можно пройти, ибо он глух, слеп и сердце его немо.

Нужно каждому указать пути этой помощи, место, куда ее нужно нести, будить и напоминать, что она не терпит отлагательства.

Комиссия помощи голодающим Поволжья начала функционировать и в Абхазии и каждый может с ней снестись.

Пусть никто не ждет, что к нему придут за помощью, а сам несет все, что он может, все, что повелевают ему долг и совесть, все, что велит сердце—в этом случае оно наилучший, надежнейший советник.

Муки и горе, которые принесла стихия, Россия хочет преодолеть силой организованной сознательной человеческой мощи, диктуемой одинаково властно и отзывчивостью к чужой беде, и пониманием, что эта беда есть и своя беда, и продуманным расчетом гражданина, который отдает себе отчет в живой связи своей со всей страной.

Испытание Поволжья есть наша общая беда и несчастье.

Вместе с Советской Россией так должна рассуждать и чувствовать и Сов. Абхазия.

Превратите неделю помощи голодающим в беспрерывные недели и месяцы неустанной работы на борьбу с голодом.

Покуда звучит тревожный набат голодающего Поволжья, пусть не успокоится и Абхазия.

Мученики стихии ждут и нашей организованной помощи.

Окажем же ее со щедростью, бездумностью, расточительностью богачей, у которых есть самое ценное богатство—неугасающий порыв, неутомимое желание и настойчивая воля помочь пострадавшим.

Набат неустанно бьет тревогу, так же неустанной должна быть наша помощь.

Н. А. Дин.

Борьба с голодом.

Абхазия голодающим.

Сотрудники Ревкома и Наркомвнудел—голодающим.

3 сент. состоялось общее собрание сотрудников Ревкома и Наркомвнудел С. С. Р. Абхазии, для обсуждения вопроса о помощи голодающим.

После краткого доклада тов. Петтицкого, общее собрание большинством 37 голосов против 3-х постановило: жалованье и пособие на дороговизну за август месяц сего года в сумме 2.335,000 руб. отчислить целиком в пользу голодающих Поволжья Советской России, предоставив сумму эту в распоряжение правления Профсоюза Совработников.

Профсоюзы в помощь голодающим.

Союз кожевников г. Сух. постановил пожертвовать в пользу голодающих волжан половину жалованья со дня существования, т. е. с 10-го марта по 1-ое сентября и на дороговизну с 16-го июня.

Местные парикмахеры в числе 54 челов. пожертвовали в пользу голодающих 30% жалованья и на дороговизну с 1-го мая по 1-ое сентября.

Цебельда.

4 сент. в с. Цебельда был устроен митинг, на кот. ораторы призывали собравшееся население помочь голодающему Поволжью. Крестьяне живо отозвались на призыв, обещали посильную помощь и ввели 7 своих представителей в образованную ком'ячейкой комиссию для сбора пожертвований.

Помощь голодающим Поволжья в Гаграх.

В Гаграх во время демонстрирования картин в биографе Абкавроста состоялся митинг, на котором представители гагринского Оргбюро и отделения Абкавроста выступили с призывом о помощи голодающему Поволжью

Сотрудники Абкавроста постановили жертвовать в пользу голодающих свое жалованье впредь до полной ликвидации голода и увеличить рабочий день на два часа.

Коллективом аптекарских работников пожертвовано 100 тысяч рублей голодающим Поволжья.

Общее собрание рабочих совхоза „III Интернационал“ постановило отчислить из пайка каждого служащего по 5 фунтов муки в пользу голодающих. Сверх этого добровольными пожертвованиями собрано 4½ пуда муки. Рабочие постановили работать лишний час в сутки по сушке яблок для голодающих.

На общем собрании членов профсоюза архитектурно-строительных рабочих постановлено отчислить в пользу голодающих жалованье с 1 марта 1921 г. по 1 января 1922 г., т. е. за 10 месяцев, а также открыть сбор добровольных пожертвований помимо отчисления жалованья.

6 сентября в фонд помощи голодающим переведено 100 тысяч рублей, вырученных от спектакля, устроенного греческими артистами любителями. Из уезда начали поступать пожертвования натурой.

Общее собрание членов профсоюза пищевиков в Старых Гаграх постановило отчислить в пользу голодающих жалованье членов профсоюза с 1 марта 1921 г. по первое января 1922 г, а также открыть сбор пожертвований среди членов профсоюза.

Гагринский уезд голодающим.

В Гагринском уезде образована комиссия помощи голодающим Поволжья. Комиссия предполагает организовать по уезду митинги и концерты. В биографах Абкавроста в Старых и Новых Гаграх будут платные сеансы, доход от которых поступит в фонд помощи голодающим.

Помощь табаководов.

С'езд делегатов от табаководов Гумистинского уезда, состоящих членами Гумистинского кооператива табаководов, происходивший под председательством члена Ревкома тов. Акиртава 28 августа с. г., по докладу председателя кооператива тов. Криштофа, постановил отчислить для голодающих Поволжья из имеющихся на складах кооператива табака по 2 фунта с пуда. На складах к 28 августа с. г. числится 108,280 пуд. 25½ фунтов.

ПОЖЕРТВОВАНИЯ.

От продажи газеты „Голос Трудовой Абхазии“ за 4-ое сентября поступило в Комиссию Помощи Голодающим Поволжья от т. т., продававших газету.

т. Вазба	224.100 р
„ Вельсман	171.423 р.
„ Хрусталева	146.000 р.
„ Шовнадзе	142.500 р.
„ Ченгелия	122.705 р.
„ Иполитова	118.000 р.
„ Ерзения	117.000 р.
„ Мамаладзе	112.000 р.
„ Калантарян	106.000 р.
„ Нонян	98.150 р.
„ Гурджян и др.	245.640 р.
Итого	1,603.518 р.
от Ц. О, Б. К. С. М.	300.000 р.
союза Совработников	2.000.000 р.
„ Грузчиков	1.000.000 р.
от особого поста № 1	35.000 р.
Ранее поступивших	2.855.000 р.
Поступило всего	7.793.518 р.

Россия голодающим.

Красная Армия не отдыхает.

МОСКВА, 7 сентября. В Вятке создана специальная военная комиссия помощи голодающим, которая за счет гарнизона открывает приют на 150 человек детей. В Минске Н-ская дивизия собрала в течение августа месяца отчислениями от устройства вечеров 79 миллионов рублей. Некоторые части отчислили трехмесячное жалованье и четверть фунта хлеба до нового урожая. Организованы слесарные, кузнечные, сапожные и портняжные мастерские, принимающие частные заказы исключительно за плату продуктами в пользу голодающих. С этой же целью устраиваются субботники по постройке изб и рытью колодцев.

В пользу голодающих.

МОСКВА, 7 сентября. Киевский Губсоюз отчислил в пользу голодающих 50 миллионов рублей и разного товара на 40 миллионов. „День кооперации голодающим“ дал свыше 100 миллионов рублей. Правление витебского союза рабочих земли и леса решило поместить 5 тысяч голодающих детей по совхозам и колхозам своей губернии.

Предложение секты адвентистов.

МОСКВА, 6 сент. Саратовские адвентисты просят разрешить самостоятельную организацию помощи голодающим адвентистам. Они особенно расчитывают на помощь Германии и Америки.

Трудовая помощь.

МОСКВА, 8 сентября. Вторая и четвертая табачные фабрики Петрограда на субботнике 27-го августа выработали папирос и табаку на 630 миллионов рублей. Члены петроградского профсоюза народного питания в количестве восьми тысяч человек за два субботника отчислили 4 миллиона 800 тысяч. рублей. Вольский посевком Саратовской губ. из отпущенных центром 350 тысяч пудов семенной ржи распределил по волостям 225 тысяч. В большинстве волостей пар поднят на сто процентов. В голодном Саратове профсоюз работников искусств и военно-хозяйственные курсы взяли на свое полное иждивение два детских дома. Саратовский комитет помощи располагает миллиардом рублей и шестью тысячами пудов продуктов. Духовенство Саратовской губ. просило разрешить сбор в церквах и получило разрешение комитета. В Нижегородскую комиссию поступило отчислений и сборов 53 миллиона, в Полтавскую 19 миллионов, в Чухломскую 15 миллионов. „День помощи“ в Луганске дал 6 миллионов. В Перекопе Одесской губ. собрано два миллиона рублей и несколько тысяч пудов продуктов. В Речице вечер в пользу голодающих дал 8 миллионов. „День помощи“ в Житомире дал 30 миллионов.

Продукты голодающим.

МОСКВА, 6 сент. Из заграницы 3-го сентября в Петроград прибыл голландский пароход, привезший 112,602 пуда риса.

ОТЧЕГО? ПОЧЕМУ?

Стон по Волге гудет,
По великой кормилице Волге...
Отощал там мужик,
Отощал землероб,
Извелася скотинка без корму.
«Отчего же беда»?
«Почему там нужда»?
— От засухи — бездождного лета.
«А еще отчего»?
— А еще—темнота,
А еще—слепота,
Неуменье—мужицкое горе.
Разлилося оно по селам, деревням,
Разлилося, как синее море,
И потоп в нем мужик,
И потоп богатырь,
А с ним вместе поля и скотина.
«Ну, а как же помочь»?
— Тут, брат, помощь одна—
Накормить надо прежде беднягу.
Поднимайся Сибирь,
Поднимайся Кавказ,
Украина, Алтай с Туркестаном,
Собирайте пуды,
Собирайте мешки
И на Волгу—голодным крестьянам!
А потом понапрем
И великим трудом
Побороться попробуем с тьмою.
Научиться и знать,
Прочитать, рассказать
И умело построить машину,
И поливку хлебов, и поливку лугов,
И ухаживать как за скотиной.
И еще одному—научиться ему,
Уж давно, брат, пора подоспела:
Как вести свой Совет,
Речь держать и ответ,
Укрепить как народное дело!

Петр Мытарь.

Воззвание исполкома Коминтерна к американским рабочим.

МОСКВА, 7 сентября. Голод в поволжских губерниях Советской России вызвал сочувствие честных рабочих всего мира. Пролетарии всех стран спешат на помощь первой республике труда. Коммунистический Интернационал призвал рабочих всего мира без различия направлений организовать помощь голодающим губерниям Советской России. Рабочие во всех странах Европы организуют уже для этого центральные комитеты, куда входят представители всех профсоюзов, рабочих кооперативов и т. д. Ныне Коминтерн обращается специально к вам, американские рабочие. Вы должны организовать свой беспартийный рабочий комитет помощи голодающим Советской России. Долг чести американских рабочих требует, чтобы они оказали помощь голодающим русским братьям. Наилучшая форма помощи отчисление от однодневного заработка в пользу голодающих Советской России. Все сборы деньгами и натурой следует посылать непосредственно Советской власти через рабочих представителей. Организуйте немедленно по всей стране рабочие комитеты помощи голодающим и не отставайте от рабочих Европы. (Рад. Абк.).

Заграничная помощь.

РИГА, 7 сентября. Представитель американского министра Гувера в Париже Браун сообщил в печати, что американцы будут продолжать свою работу, несмотря на роспуск московского комитета помощи и независимо от исхода переговоров международной комиссии помощи. Организация Гувера имеет в Европе 480 тысяч пудов продовольствия для России и скоро будет отправлено из Америки 1 миллион 200 тысяч пудов.

ПАРИЖ, 7 сентября. Прибывший в Лондон Фритиоф Нансен заявил, что установленная сейчас система распределения помощи голодающим России, повидимому, представляет достаточные гарантии. Международная комиссия помощи, на в'езд которой в Россию будет испрошено разрешение у Советской власти, будет состоять из 25 экспертов, по пяти от каждого государства, и переводчиков. Эту комиссию будут также сопровождать делегаты международного комитета Красного Креста.

ОБЩЕГОРОДСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ПРОФСОЮЗОВ.*)

Доклад тов. Кобидзе о голоде в Поволжьи.

Декабрь 20-го года был переломным моментом в жизни Советской России: в декабре закончился военный фронт и явилась возможность мирного строительства. Сейчас же был созван 8-й с'езд советов, поставивший в повестку дня вопрос об улучшении хозяйственной жизни. Все лучшее было брошено на посевную компанию.

Следующий за ним 10-й с'езд Коммун. партии поставил экономическую проблему, коренное изменение экономической политики. Введение продналога в корне изменило экономическую политику и вызвало целый ряд других изменений. Во время гражданской войны многие крестьяне вынуждены были сократить площадь посева, так как излишки ничем не оплачивались. Переход к продналогу создал возможность восстановить сельское хозяйство. Посевная площадь быстро разрослась. Крестьянство учло этот шаг, как облегчение их положения и стало на точку зрения поддержания Сов. власти. Сводки за посевную кампанию свидетельствуют о том, что посевная площадь неимоверно разрослась. Это создавало возможность экономического возрождения.

К сожалению, виды на урожай, определявшиеся в начале посевной кампании по пятибалльной системе в 3½ и 3, разрушила засуха. Месяца два тому назад пришли первые тревожные вести—засуха охватила все Поволжье. Совнарком об'явил, что голод грозит 15 губ. с 35 миллионным населением. Теперь окончательно выяснилось, что голодом поражены 9 губ. с 25 милл. жителей.

За все время существования Советской власти ни война, ни экономическая блокада не были таким бедствием для Сов. России. Если принять во внимание, что губернии Поволжья одно из первых мест в России по количеству собираемого зерна и что из 240 милл. пуд. продналога 100 милл. падает на Поволжье, станет ясно, как громадно бедствие. Богатый край, житница России, подвергся голоду—это значит, что все остальные губернии в очень затруднительном положении.

С первых же дней В. Ц. И. К. стал на путь привлечения к делу помощи широких масс населения и создал Центральный Комитет помощи голодающим. В этот Центр. Комитет были привлечены лучшие интеллигентные силы России. Ему были даны широкие права и полномочия. К сожалению, дальнейшая работа комитета определилась как контр-революционная. Члены комитета занялись политикой и Советское правительство поставлено было в необходимость с прискорбием об'явить комитет распущенным.

Вся территория России живо отозвалась на тяжкое бедствие. Крестьяне всех губерний спешат внести продналог, рабочие жертвуют в пользу голодающих излишки, выработанные в сверхурочные часы. Если не оказать помощи своевременно, не только вымрет население богатого края, но бедствие тяжело отразится и на остальных.

Страдания миллионов голодающих встретили горячий отклик и за границей, в особенности среди рабочих организаций. Что касается буржуазии, она тоже говорит и кричит, что согласна помочь, но образует комиссии для рассмотрения мер, комиссии выбирают подкомиссии и т. д. Это значит, что буржуазия, прикрываясь благими пожеланиями, саботирует и срывает дело помощи голодающим. Конечно, ни рабочие, ни сов. власть, ни сами голодающие не расчитывают на помощь буржуазии. Они знают, чего стоит эта помощь.

Размеры бедствия настолько велики, что нет возможности описать. Если представить себе, что 25 мил. населения поедают траву, корни, овощи, с'едают не только мясо, но и кожу животных, — до некоторой степени станет ясной картина голода Поволжья.

Наш долг тружеников и трудящихся придти на помощь таким же труженикам. Если не сделать этого—25 миллионов обречены на гибель. Посильная помощь—это не уделение излишков. Нет, мы должны стать на точку зрения разделения того, что имеем: есть у нас 1 ф. хлеба—½ ф. себе, ½ ф. голодающим, и такой дележ во всем—только тогда образуется значительный фонд, который спасет от голода хоть десяток тысяч товарищей.

Теперь сообщу, что сделала местная комиссия. В конце августа у нас в Абхазии образовалась Центральная Комиссия помощи голодающим Поволжья, в которую вошли представители Ком. партии, Ревкома, Совпрофа, Епо, воен. организаций и Комсомола. Сейчас я оглашу выработанный план и схему*), по которым должна проводиться работа.

Комиссия не стала определять размер взносов, а предоставила это профессиональным организациям и была права: у меня есть факты, что отдельные союзы отчислили 6-месячное содержание, и в общем союзы оказались на высоте положения.

Государственная помощь должна выразиться в отчислении Ревкомом в фонд помощи голодающим валютных товаровипродуктов сельского хозяйства Все, что можно будет отчислить, будет немедленно переотправлено.

Комиссией уже проделан ряд работ. Даны инструкции уездам, каким образом должно быть поставлено дело помощи голодающим. Ведется широкая агитационная работа.

Крестьяне очень отзывчиво откликаются и с удовольствием соглашаются принять и кормить детей голодающих.

Товарищи, уясните себе и Вы в полной мере, насколько важно дело помощи голодающим. Я Вас не призываю к помощи, пусть Вас призовет Ваша рабочая революционная совесть! Я уверен, Вы затратите максимум энергии на то, чтоб вызволить из беды тех, кто находится в опасности умереть с голода! (Шумные аплодисменты).

*) См. № 69 н. газеты.

Резолюция по докладу т. Кобидзе.

По докладу тов. Кобидзе конференцией была единогласно принята резолюция, предложенная тов. Рохлиным:

„Ясно сознавая все ужасы голода, постигшего ряд губерний Сов. России и всю опасность, нависшую над Советской властью, конференция призывает всех, кому дорога Советская власть и кому не чужды страдания миллионов людей, придти на помощь умирающим от голода забыть все свои временные лишения и внести наибольшую лепту в великое дело спасения миллионов погибающих детей

Вместе с тем конференция выражает твердую уверенность в том, что советская власть справится с этим беспримерным бедствием и из этого нового тяжелого испытания выйдет еще более окрепшей".

Проект

положения о работе комиссии по оказанию помощи голодающим губерниям Поволжья.

1) Для планомерного оказания помощи голодающему населению Поволжья при Оргбюро Р. К. П. (б) в Абхазии и Ревкоме ССРА организуется комиссия в составе представителей Оргбюро, Ревкома, военных организаций, Комсомола, Епо и Совпрофа по типу центральных комиссий соседних республик. Наряду с Цека в уездных центрах организуются однотипные комиссии.

2) Помощь голодающим должна выразиться: в государственной системе снабжения, т. е. путем отчисления части имеющихся в наличии валютных товаров, как-то: табака, медикаментов, вина и проч., какие Ревком найдет возможным отпустить в фонд помощи, сбора добровольных пожертвований деньгами драгоценностями, товарами, продуктами, одеждой и др., путем самообложения членов партии и профессиональных союзов, а также путем устройства благотворительных спектаклей, концертов, вечеров и т. д.

3) Для более успешного проведения в жизнь заданий комиссии и вовлечения в дело помощи всего населения Республики, комиссия начинает работу агитационной кампанией, расчитанной на все время сбора, для чего использует печатные органы, выпускает специальные листовки и воззвания и командирует ответственных работников в уезды.

4) После того как путем агитации население будет подготовлено в достаточной степени, комиссия приступает к сбору пожертвований, к последнему комиссия должна приступить не позднее 15 сент. и заканчивает 15 октяб. Ко дню начала сбора должны быть оборудованы и приготовлены приемные пункты, складочные места и приняты меры к организации транспорта. Приемные пункты организуются во всех наиболее крупных сельских об'единениях т. е. общинах и волостях. Для приема пожертвований в приемных пунктах создаются особые комиссии по выборам в каждой отдельной волости. Комиссии должны работать под непосредственным наблюдением и руководством Предревкома данной волости.

5) Всем поступлениям ведется строгий учет путем записи таковых в приемочные акты. Акты эти составляются и подписываются комиссией и скрепляются Предревкомом волости. В приеме пожертвований каждому жертвователю выдается квитанция.

6) Добровольные пожертвования принимаются всякие, будь-то пшеница, кукуруза, картофель, сыр, мед и пр. не скоро портящиеся продовольственные продукты, скот, табак, вино, воск, наличные деньги, драгоценности, платье, обувь, белье и пр.

7) По мере поступления пожертвований Центральная и уездные комиссии должны озаботиться заготовл. упаковочных материалов и организации транспорта. Все требования комиссий и заказы на этот предмет должны выполняться всеми хозяйственными органами республики по первому заявлению и вне всякой очереди. Комиссии располагают правом привлечения как всего населения, так и правительственные органы к выполнению трудовой, транспортной и всякой другой повинности, какая только вызовется необходимостью.

8) По мере накопления поступлений в приемочных пунктах последние переправляются в уездные центры и хранятся в специальных хранилищах и складах в распоряжении Центральной комиссии.

9. О всех поступлениях уездные комиссии сообщают ЦК сводками через каждые три дня, подробно поименовав каждое поступление.

10) Центральная Комиссия Абхазии должна иметь тесную связь с Центральной Комиссией Республики Грузии, руководствуясь указаниями и директивами последней.

*) Печатается ниже.

ВНИЗ ПО ВОЛГЕ.

Медленно плетется худая кобыла по проселочной дороге. Палит нещадно солнце. На громадном пространстве не видно ни холмика, ни горки. Перед взорами вашими желтые, желтые поля. Все выжжено, только по стеблям можно узнать, что посеяно... было.

Вдали плещется синеватая, безбрежная Волга. Тихо. Спокойно. Как кладбище. Не шелохнется ветерок, точно вымерла вся природа вокруг. Не видно ни лодок, ни таких частых раньше парусников и белян. Только редко-редко проплетется кверху нефтянка и еще реже тянется сверху баржа с хлебом для голодных. Тихо, уныло она идет, точно сознает, что она капля в море голода. Вмиг берег усеян людьми. Грустным, грустным взором провожают они ее, точно что то родное. Это в Астрахань, рыболовам—говорит старый дед с трясущейся головой.

—А нам то когда? спрашивает женщина.

—Сказывали, скоро, отвечает старик.

—Из Сибири хлеб идет.

Угрюмые расходятся по своим углам. Дома не сидится, вот и собираются на улице. Под'езжаю.

— Здравствуйте!

— Здравствуй, товарищ, откуда?

Начинаю рассказывать. А у вас как?

—Плохо, парень, одна надежда на советскую власть осталась, вот у меня ни крошки уже недели три, был овес, третьего дня кончился, а сейчас за мякину взялся. Ну, мы то туда сюда, а вот у соседа Степана 8 детей. Самого паралич разбил, жену в город в больницу взяли, старший сын в Питере в партии, а остальные дома сидят, голодают. Одна только постарше хозяйство ведет, а те вот какие—мал мала меньше

Вокруг нас собирается целая кучка народа. Разговор принимает общий характер. Никто ничем не интересуется. Одни слова у всех „голод", „хлеб". К нам подходит председатель Ревкома, молодой парень, недавно из армии. Внимательно слушает, а потом обращается к говорившему старику.

—Эх, Миронич, плохо, да ведь не к худшему, а к лучшему дело идет. Ведь сами знаете, Советская власть много дать не может, она придерживает все на семена, а ведь если нам сейчас дать их, мы с'едим, а там опять с голоду пухнуть будем. Подождем, потом лучше будет. Земли ведь нонче много стало, почти половина выехали в Сибирь, авось там и пристроятся Там ведь урожай хороший.

Медленно, как бы нехотя, расходятся по домам.

—Ну, товарищ, к кому ночевать? Только уж извини, что без ужина, вот может Трофим возьмет, у него еще есть немного овса, сегодня овсянку варил.

—Ну, что ж, ко мне, так ко мне, и тебе уделим, ведь все равно не досыта есть.

Уходим. Долго беседовали с хозяином.. Все улеглись спать. Тихая летняя ночь опускается над селом. Луна освещает далеко... Пустыня... Безжизненно-тихо на улице, а ведь недавно это было самое веселое место.. Хороводы, песни до полуночи... Долго ли еще это будет? сумеем ли помочь?.. А вдали плещется Волга и освежающий ветерок да барка издали отвечает: да... сумеем... Еще будет жизнь, веселье... хороводы... песни... да... сумеем... Сумеем... плещет, плещет тихо волна о берег. Су-ме-ем — отвечает издали нефтянка. Легкий ветерок разносит по всему побережью жизненно-радостный клич: да... сумеем, еще будет жизнь... счастье... хороводы... песни...

М. Альерович.

Всем Федеративным С. С. Р., Автономным областям, Обисполкомам и Губисполкомам.

МОСКВА, 7 сент. Президиум В. Ц. И. К., в целях информации о деятельности федеративных советских социалистических республик, автономных областей, обисполкомов губисполкомов и их президиумов на местах, предлагает соответствующим президиумам прислать не позднее первого октября сего года все протоколы постановлений президиумов Ц. И. К. федеративных С. С. Р., автономных областей и их президиумов, пленумов губернских и областных советов, исполкомов и их президиумов за период времени до последнего их созыва. Впредь вышеупомянутые материалы регулярно присылать во В. Ц. И. К.

Секретарь В. Ц. И. К. **Енукидзе.**

Улучшение быта рабочих.

МОСКВА, 8 сент. Центральная комиссия по улучшению быта рабочих постановила закрепить за рабочими физического труда и служащими государственных предприятий право на весь жилищный фонд, получаемый от уплотнения советских и других учреждений, предоставить все муниципализированные и достроенные коммунальные дома преимущественно рабочим физического труда и служащим предприятий и учрежд., представить рабочим кооперативам право преимущественного занятия демуниципализированных домой. Постановлено также предоставить рабочим возможность проживания в частных домах, оградив их от эксплоатации домовых арендаторов, приурочить работу жилищных отделов к свободному от работы времени рабочих, перенеся занятия на вечернее время. День отдыха служащих жилотделов решено перенести с воскресенья на понедельник. При распределении между гражданами строительных материалов для ремонта домов решено в первую очередь распределять их для домов и квартир рабочих и учреждений, их обслуживающих.

(Рад. Аб.).

В голодных местах.

МОСКВА, 6 сент. Положение автономной калмыцкой области катастрофическое. Произведена запашка двухсот тысяч десятин, остальная площадь в семь миллионов десятин пустует за отсутствием сельско-хозяйственных орудий. Надвигающийся голод не позволил прокормить калмыцкое население, которое уходит на астраханские рыбные промыслы, где работает в невероятно тяжелых условиях. Свирепствуют массовые заболевания скота и чесотка. Медикаментов нет. Смертность очень велика. Край опустеет, если не окажут немедленно помощи. Комиссией Калинина сделано распоряжение о немедленной погрузке хлеба в калмыцкую область.

По Советсков Армении.

Положение в Армении.

ТИФЛИС, 7 сент. Урожай в Армении ожидается очень хороший. Он снят почти повсюду. Определенно выяснилось, что культура хлопка почти исчезла. Совнархоз принимает меры к развитию ее. Гибнет также культура риса. Урожай винограда обильный. Восстанавливается промышленность. Пущены в ход консервные заводы, оживляется торговля, особенно внешняя с Персией. В Армении энергично работают американцы, у которых с Советской властью установились отношения, полные доверия. На попечении американцев находится 20 тыс. детей

(Радио Абк.)

Нота тов. Чичерина державам Антанты.

(Радио Абкавроста).

МОСКВА, 9 сентября. Чичерин обратился к правительствам Англии, Франции и Италии с нотой по поводу обращения Нуланса к Советскому правительству, в которой между прочим говорится: „С величайшим изумлением российское Советское правительство ознакомилось с содержанием полученной 4-го сентября ноты господина Нуланса, показывающей, что возглавляемая этим лицом комиссия вместо действительной помощи голодающим предпринимает шаги, заставляющие усомниться в самом желании помочь бедствующим крестьянам России. Уже самое имя Нуланса, как представителя Франции в международной комиссии помощи голодающим, а вслед за этим как председателя этой комиссии, возбудило во всей России, среди самых широких слоев трудящегося населения, взрыв негодования. Трудящиеся России не забыли имени того, кто был одним из самых злостных и коварных врагов их во время борьбы не на жизнь, а на смерть, которую они вели против контр-революции и иностранного вмешательства, они не забыли того, что с самых первых дней существования рабоче-крестьянского правительства в России господин Нуланс среди иностранных представителей больше всех прилагал усилий, чтобы не допустить соглашения и взаимного понимания между Советским правительством и правительством Антанты. Господин Нуланс все свои силы отдал подготовке заговора против безопасности республики и против ее руководящих деятелей, подготовке восстания, вербовке участников и всевозможных авантюристов, направляемых против республики для попыток устраивать взрывы мостов, железнодорожные крушения и т. д. На господина Нуланса падает главная вина за восстание чехо-словаков. Господин Нуланс был одним из наиболее активных руководителей той самой блокады, которая привела весь русский народ в состояние разорения и нищеты, в значительной мере обусловивших нынешнее неслыханное бедствие голода. Назначение этого постоянного руководителя всех предприятий против Советской России председателем международной комиссии помощи голодающим уже само по себе глубоко поразило широкие массы русского народа и вызвало в них величайшее негодование. Имя господина Нуланса—уже целая программа. Самый факт назначения председателем этой международной комиссии представителя Франции, которая до сих пор продолжает политику непримиримой ненависти против Советской России, также произвел самое гнетущее впечатление на российские трудящиеся массы. Вместо помощи голодающим она хочет заняться обширным и детальным расследованием. Ни американская ассоциация помощи, уже на деле начавшая доставлять пропитание умирающим голодным детям, ни верховный комиссар женевской конференции Нансен не нашли нужным и возможным отсрочивать помощь умирающим с голоду ради производства каких либо расследований. Комиссия, возглавляемая представителем Франции, известным инициатором интервенции, Нулансом, заменяет помощь голодающим этим расследованием в то самое время, когда французское правительство посылает в громадном количестве военное снаряжение в Польшу и Румынию, в которых руководимые Савинковым и Петлюрой белогвардейские банды проявляют в последнее время усиленную деятельность у советских границ. Сосредоточивающиеся у советских границ белогвардейцы Польши и Румынии совершают постоянные вторжения в пределы российских республик и всячески вредят сбору урожая в наиболее хлебных местах этих республик и этим самым способствуют обострению голодного бедствия. Среди членов международной комиссии мы видим также представителя Японии, которая до сих пор не отказалась от активной вооруженной интервенции в пределы дружественной республики и поддерживает своими войсками контр-революционные группы, захватившие при ее помощи власть в районе японской окупации в Дальне-Восточной республике. Словно издеваясь над миллионами погибающих от голода крестьян восточных русских губерний и демонстрируя перед всем миром свое глубочайшее невежество комиссия господина Нуланса хочет заняться изучением условий возможности обсеменения в тот момент, когда самый период обсеменения уже пришел к концу и когда сами трудящиеся массы России, под руководством Советского правительства, ценой нечеловеческих усилий уже добились значительных успехов в области обсеменения громадных, лишенных хлеба, неурожайных районов. В то время, когда десятки миллионов уже лишены всякого пропитания и массами умирают с голода, комиссия господина Нуланса предлагает вместо хлеба собирать сведения, о состоянии России. Однако все сведения, нужные для оказания помощи, легко получить в любой момент, не отрываясь от непосредственной работы по доставлению помощи голодающим. Отсутствие серьезных деловых намерений у комиссии господина Нуланса тем [illegible] бросается в глаза при сравнении [illegible] громадными результатами, уже достигнутыми трудящимися массами всех стран, устраивающими денежные сборы из своего скудного заработка, организующими собрания, митинги и т.д.

—:—

За красной чертой.

Русско-Норвежский договор.

МОСКВА, 7 сентября. По поводу заключения договора между Россией и Норвегией наш представитель в Норвегии тов. Керженцев в „Известиях" В. Ц. И. К. пишет: „Пример Новергии принудил к уступчивости Данию и Швецию. Несомненно, что переговоры с обоими странами закончатся в ближайшем будущем аналогичными договорами, таким образом, вся группа скандинавских стран, географически так тесно связанных с Россией, признает российское правительство. Кроме политического значения договор с Норвегией представляет для нас экономические выгоды. В Норвегии, указывает тов. Керженцев,—мы имеем возможность закупить громадное количество рыбы и рыбных продуктов. Торговля с Норвегией имеет особое значение для нашей северной окраины. Уже сейчас положено начало товарообмену между Норвегией и северной областью России. После заключения договора эти сношения станут на более прочную ногу.

Берлин оплот русских монархистов.

РИМ, 7 сентября. Берлинский „Форвертс" сообщает, что русские монархисты сделали Берлин своим центром и протянули нити в Прагу и Белград. В монархических кругах куются заговоры, террористические акты против социалистов, русские монархисты работают в полном единении с германскими. Газета предлагает правительству покончить одним ударом с гнездом русского монархизма в германской столице.

Правые недовольны.

ГАННОВЕР, 3 сентября. Германское министерство внутрених дел запретило на две недели выход десяти правых газет, в том числе четырех берлинских. По этому поводу другие правые газеты замечают, что этот исключительный закон, примененый к национальной печати, должен был бы применяться к газетам крайних левых.

К приезду Чайковского в Финляндию.

ГЕЛЬСИНГФОРС, 7 сентября. Финляндская печать в связи с приездом бывшего представителя колчаковского политического совещания в Париже Чайковского, которого контр-революционеры выдвигают на пост председателя будущего петроградского правительства, сообщает, что новая авантюра контр-революционеров хранится в большой тайне. Новый план носит печать савинковского авантюризма и заключается в организации набега на Петроград. Заговорщики считали одной из главных своих основ распущенный ныне всероссийский общественный комитет помощи голодающим, некоторые члены которого будто бы находились в связи с заграничными организациями русских авантюристов.

Слет контр-революционеров.

РИГА, 7 сентября. Латвийская печать сообщает, что русские эсеры переносят центр своей деятельности из Праги в Ригу. В Ригу собираются Зензинов, Слоним, Лебедев и другие вожди эсеров. Финское правительство отказало Савинкову во в'езде в Финляндию.

Заключение договора с Норвегией.

МОСКВА, 6 сентября. 2-го сентября в Христиании представитель Советской России Керженцев подписал русско-норвежский торговый договор, в главных чертах одинаковый с англо-русским.

По Советской Грузии.

Предложение Чехословакии.

ТИФЛИС, 29 августа. Чехословацкая экономическая миссия предложила Обвнешторгу взять на себя регулярное ежемесячное снабжение Грузии, предметами первой необходимости, а именно доставлять 30 тысяч пудов сахара, 3 миллиона аршин мануфактуры, 9 тысяч пар обуви, 43 тысячи пудов бумаги. Чехословакия предлагает также наладить пароходное сообщение Батум-Поти.

Работа тквинбульских копей.

ТИФЛИС, 31 августа. С 1-го по 15-ое августа на тквибульских копях добыто 175,930 пудов угля-против добычи с 1-го по 15-ое июля в 107,571 пудов. Валовая добыча в августе превысила июльскую на 93 проц.

Открытие народного банка в Тифлисе.

ТИФЛИС, 1 сентября. Открывается народный банк С. С. Р. Грузии. Устав Банка нормальный применительно к уставам европейских государственных банков, при полной гарантии неприкосновенности вкладов и ценностей клиентов.

Продовольственное положение кавказских республик.

ТИФЛИС, 3 сентября. Краевое партийное совещание в резолюции о продовольственном положении Кавказских республик заявляет, что положение крайне тяжелое. Необходимо использовать все продовольственные „рессурсы Кавказа путем товарообмена. На помощь России, особенно в этом году, полагаться не приходится из-за голода, поэтому усиленное внимание должно быть обращено на внешнюю торговлю.

Наркомпрод Грузии.

ТИФЛИС, 3 сентября. Наркомпродом Грузии вместо Туманова назначен Канделаки.

Введение пошлин.

ТИФЛИС, 3 сентября. На приток грузов из-заграницы в батумский порт отрицательное влияние оказало распоряжение о взимании с иностранных товаров пошлин. По данным внешторга от батумского порта отхлынуло 70% всех грузов. 8 крупнейших фирм заявили, что они приостанавливают до отмены пошлины всякие торговые сделки. В срочном порядке приняты меры к урегулированию этого вопроса.

Состояние урожая.

ТИФЛИС, 3 сентября. По данным статбюро в Кутаисском уезде засуха продолжается. Виды на кукурузу ниже среднего. В Сигнахском уезде также засуха. В Батумской области виды на урожай кукурузы средние. В нагорной полосе значительно хуже, особенно пострадали посевы кукурузы в Аджарии. Предполагаемый сбор с десятины 15 пудов.

В Аджарии.

БАТУМ, 3 сентября. Батумские „Известия" пишут: „Авторитет Центрального Комитета бедноты усиливается одновременно усилилось во всей Аджарии противобекское движение среди крестьян. Атмосфера сгустилась до крайности, каждый день можно было ожидать решительных революционных выступлений масс. Меджлис постепенно терял остатки своего влияния, так как его деятельность сводилась к мелкому политиканству и игре во власть. Однако, не желая доводить дело до гражданской войны, Центральный Комитет бедноты сделал предложение о созыве совещания членов меджлиса и комитета. Совещание состоялось под председательством Предревкома Гамбарова. Принят следующий проект соглашения: 1). Верховным органом власти автономной Аджарии является Ревком Аджарии, сконструированнный из представителей меджлиса, Комитета бедноты и батумского пролетариата, 2) Беки и капиталисты в выборах не могут принять ни активного, ни пассивного участия, 3). Произвести перевыборы в районные сельские ревкомы, которые совместно с новым центральным ревкомом будут руководить выборами в советы рабочих и крестьянских депутатов, 4). Всеми выборами руководит новый Ревком Аджарии."

БАТУМ, 6 сентября. Меджилисом достигнуто полное соглашение с Комитетом аджарской бедноты. Второго сентября в Батуме состоялся грандиозный митинг городских жителей и аджарцев. После приветственных речей у здания Комитета бедноты манифестация двинулась к Ревкому и там была встречена тов Гамбаровым который сообщил им сведения о переживаемом моменте. Делегация просила передать Груз ревкому о желательности скорейшего устройства новых выборов и организации с'езда советов, с передачей власти временно новому Ревкому, состоящему из представителей Комитета бедноты, городского пролетариата и представителя существующего меджилиса. Доминирующая роль должна принадлежать ком. партии.

Общекавказский с'езд Коммунистической Молодежи.

ТИФЛИС, 3 сентября. Тов. Орджоникидзе обратился по телеграфу с приветствием к первому общекавказскому с'езду Коммунистической Молодежи, в котором шлет пламенный привет Красной Молодежи Кавказа: нашей чести, гордости и надежде. С'езд этот должен демонстрировать уничтожение вражды и ненависти. Да здравствует взаимная любовь и национальная солидарность!

Постановления с'езда железнодорожников.

ТИФЛИС, 6 сентября. Об'единенный с'езд железнодорожников постановил обратить особое внимание на необходимость упорядочения движения путем действительного прекращения проезда безбилетных пассажиров и проезда на буферах, крышах и подножках вагонов, упразднить протекционные вагоны, допуская их лишь в исключительных случаях, упорядочить деятельность желдорожной милиции. В резолюции о создании закавзазского дорпрофсожа отмечается, что закавказский дорпрофсож является единственным руководящим и об'единяющим на всем протяжении закавказских желдорог профессиональным органом. Закавказский дорпрофсож избирается на шесть месяцев.

Всегрузинский с'езд рабиса.

ТИФЛИС, 9 сентября. В Тифлисе 4-го сентября состоялось открытие первого всегрузинского с'езда представителей профсоюза работников искусства. С'ездом отправлены приветственные телеграммы тов. Луначарскому и Мдивани.

Греко-турецкий фронт

Ангорское сообщение

ТРАПЕЗУНД, 7 сент. Из Ангоры сообщают: „Сегодняшние атаки греков на центр турецкой армии остались бесплодными. По всему фронту непрерывная артиллерийская и ружейная перестрелка. Наступление врага окончательно сломлено. Положение на фронте клонится в пользу турок. Анатолийское агентство надеется обрадовать читателей новыми известиями". (Радио Абк.).

Успехи турок.

ТРАПЕЗУНД, 9 сент. Из Ангоры анатолийское агентство сообщает: „На нашем правом фланге разбиты два греческих пехотных полка. Потери греков убитыми 500 человек, много пленных и военные трофеи. На левом фланге нами заняты, после упорных боев, три линии неприятельских окопов. Греки, оставив убитыми 200 человек, отступили. Нами захвачены пулеметы, бомбы и другое военное имущество. Итоги трофеев подводятся. Наше наступление продолжается и на других участках. Турецкие аэропланы выяснили, что греки, силой около двух дивизий, в тылу отступают в большом беспорядке в западном направлении".

(Радио Абкавроста).

По Советской Абхазии.

В Отнаробе Гумуезда.

Отделом дошкольного воспитания при Отнаборе Гумуезда в ближайшее время предполагается открытие детских садов в с. Драндах, Цебельде и Михайловском. Для подготовки опытных заведующих детскими садами и инструкторов организаторов Отнаробом командировано в сухумские детские сады несколько чел. практиканток, которые, по усвоении принципов детского воспитания, будут распределены по местам открытия детских садов в волостях Гумуезда.

(Абкавроста).

Борьба с преступностью.

Шайки преступников, оставленные в наследство меньшевистским правительством, почему то избрали ареной своей „деятельности" преимущественно Кодорский уезд, где совершили 81 преступление, кражи крупного скота, ограбления, убийства и пр. Принимаемые местной администрацией меры к задержанию преступников в большинстве случаев не приводили к желательным результатам, так как местное население способствовало им и укрывало их. Видя неустанное преследование, беглые преступники порешили воздействовать на администрацию путем террора: 4 августа на на полном сельском сходе в сел. Гупи был зверски убит заведывающий отделом управления кодорского уездного ревкома Степан Капба и тяжело ранен его брат. Убийца Александр Маршания, беглый преспупник, после совершения преступления скрылся и несмотря на принятые меры не мог быть задержан, благодаря пособничеству и укрывательству родственикеми (быв. князьями).

Высланные из Очемчир и из конного резерва команды милиционеров приступили к розыску и задержанию скрывающихся беглецов. В результате розысков названной команде милиционеров после об'езда селений Джгерды, Тхина, Гупи, Поквеши и Охурей удалось задержать 13 беглых престунников, а именно: 1, Александра Маршания, 2, Хашбая, 3. Дзяпшипа, 4, Джинджолия 5, Гаджа Хашбая, 6, Кония, 7. Едрихам Джинджолия, 8, Бобуа, 9, Джабуа, Саитбей Анчабадзе, 11 Исмаил Поп оглы 12, Кича Хатхва и 13 Джинджолия. При конвоировании перечисленных лиц Измаил Поп оглы, Кича Хатхва и Джинджолия по дороге пытались бежать, но это удалось токько последнему, первые двое были убиты.

Всего до настоящего времени в Кодорском уезде задержаны преступники по 19 преступлениям, а от родственников скрывавщихся преступников получены обязательства, что они доставят их в кратчайщий срок.

Начальник Рабоче - Крестьянской Милиции Абхазии **К. Инал-Ипа.**

На пути к мировой революции.

Во время пребывания делегатов III Коминтерна в Сухуме, наш сотрудник беседовал с членом Исполкома III Коминтерна тов. Иоргенсоном.

В беседе тов. Иоргенсон поделился своими сведениями о положении Западной Европы, как экономическом так и политическом. Ниже мы приводим главнейшие пункты, на которых сосредоточилась беседа нашего сотрудника с тов. Иоргесонном.

Экономическое положение запада.

Лучшей помощью для революции на Западе, начал тов Иоргенсон, является та колоссальная экономическая разруха, которая царит сейчас в Западной Европе и в Америке.

После мировой бойни все производство, которое было приспособлено к военным нуждам, необходимо было перевести на мирное положение. Создался кризис. Сотни тысяч рабочих были выброшены на улицу. По последним сведениям, говорит тов. Иоргенсон, Америка сейчас насчитывает 5 миллионов безработных рабочих; Дания—маленькая страна с населением в 3 миллиона человек насчитывала к июлю месяцу 60 тысяч безработных—это в июле месяце, который считается самым производящим; тов. Иоргенсон обращает внимание на то, что 60 тысяч зарегистрировано государством, на самом деле безработных значительно больше.

Весной этого года капиталистам удалось провести почти повсеместное понижение заработной платы. Мотивировкой этому послужило якобы падение цен на одежду и обувь, между тем, как на самом деле цены на продукты, [illegible] спекуляциям Антанты, не [illegible] не понизились, но наоборот повысились, таким образом положение рабочего с каждым днем ухудшается все более и более и особенно скверно в маленьких странах, которые не выдерживают сильной конкуренции и принуждены все время понижать заработную плату, как например в Дании, где заработная плата понижена на 20%.

Ожидать улучшения, говорит тов. Иоргенсон, нельзя и в связи с этим чувствуется близость катастрофы. Буржуазия, конечно, это учитывает и принимает всяческие меры к налаживанию производства, но капиталистическая машина уже неспособна что-либо сделать и об урегулировании производства думать не приходится. Требования рабочих с каждым днем становятся все настойчивей и настойчивей.

В настоящее время рабочие требуют социализации производства. Коммунисты, от которых исходит инициатива пред'явленного требования, призывают рабочих к борьбе с капиталом, так как капитал добровольно на капитуляцию не согласится.

Развитие Коммунизма на Западе.

Развитие коммунистического движения на Западе идет быстрым темпом. Германия на II конгресс III Коминтерна в 1920 году представила 30 тысяч членов коммунистической партии, на III конгрессе в 1921 году ею было уже представлено 400 тысяч членов.

Во Франции в 1920 году не было совершенно партии, способной к борьбе с капиталом. Во время с'езда французской социалистической партии среди социалистов произошел раскол и большинство присоединилось к III Коминтерну; в настоящее время коммунистическая партия Франции насчитывает 200 тысяч членов, в то время как социалистическая (меньшевики) 80 тысяч членов.

В Англии в прошлом году были только мелкие коммунистические об'единения, в настоящем году в Англии имеется коммунистическая партия, насчитывающая 30 тысяч членов. Имеется свой орган—„Дайли-Геральд".

На последнем конгрессе к III Коминтерну присоединилась чехословацкая коммунистическая партия с 400 тысячами членов.

В Норвегии, маленькой стране с $2^1/_2$ миллионов жителей, мы имеем сильную коммунистическую организацию с 95 тысячью членами, 40 газетами, из которых 18 ежедневных, между тем как меньшевики в своих рядах насчитывают только 8000 членов и имеют 5 газет, из которых только 2 ежедневных.

Необходимо отметить, говорит тов. Иоргенсон, что в развитии коммунистической партии Норвегии большую роль сыграл Комсомол.

Профсоюзы Норвегии также присоединились к III Коминтерну.

Конгрессы III Коминтерна, как этапы в развитии коммунизма в Западной Европе.

Конгрессы III Коминтерна сыграли большую роль в развитии Коммунистического движения: каждый конгресс был своего рода этапом.

На первом конгрессе были главным образом разработаны вопросы пропаганды; на втором, когда III Коминтерн имел уже за собой большое количество сторонников—были намечены линии тактики, были выработаны 21 пункт тезисов; на III конгрессе, на котором было представлено уже свыше 30 стран, были разрешены важные организационные и тактические вопросы, были выработаны тезисы. Коммунистическая партия должна подготовляться к окончательному сражению с буржуазией.

Схема построения партии принята такая же, как и в России. Были вынесены постановления, согласно которых каждый член коммунистической партии должен принимать активное участие в работе партии.

Все эти решения, принятые III конгрессом III Коминтерна, по мнению тов. Иоргенсона сыграют большую роль в дальнейшем развитии Коммунистического движения на Западе. Тот факт, что почти все делегаты III Конгресса получили заграничные паспорта, в то время как на II-ой Конгресс они все почти ехали нелегально, говорит за то, что силы III Коминтерна возросли, и буржуазия боится III Коминтерна и считается с ним, как с определенной силой.

Забастовка английских углекопов и причина ее ликвидации.

На вопрос о причинах ликвидации забастовки углекопов, тянувшейся $4^1/_2$ месяца тов, Иоргенсон ответил: „история стачечного движения последних 10 лет показала, что ни одно стачечное движение, если оно захватывает только одну группу производства не может быть доведено до конца. Буржуазия же довольно сильна, чтобы бороться с такими единичными забастовками. Углекопы, надеялись, что к ним присоединятся транспортники и железнодорожники. Последние не присоединились и улекопы после $4^1/_2$ месяцев забастовки принуждены были пойти на компромисс.

Отношение рабочих масс ко II и III Интррнационалу.

В то время, как II-ой соглашательский Интернационал постепенно теряет своих приверженцев, сторонников III коммунистического Интернационала становится все больше и больше. Международный совет профессиональных союз. насчитывает сейчас уже 15—20 миллионов организованного пролетариата. Рабочие массы уже больше не верят клевете о Советской России, в рабочих массах запада мы сейчас приобретаем лучших друзей. Ни одна интервенция сейчас уже не может удаться. Буржуазия с яростью смотрит на Советскую Россию—источник коммунистической заразы, но сделать ничего не может. Рабочие настаивают на сношениях с Россией не только экономических но и политических и буржуазия идет на мировую с Советской Россией.

Рабочие Запада на помощь голодающей Волге.

О том в какой мере сейчас выражается помощь рабочих Запада голодающим Поволжья тов. Иоргенсон ответить затруднился, так как он уехал из заграницы в Россию в то время, когда не предполагалось, что голод в России примет такие катастрофические размеры, но тем не менее еще тогда Дания отправила много медикаментов в Советскую Россию. Сейчас тов. Иоргенсону известно, что в Норвегии Комсомол начал проводить „неделю помощи голодающему Поволжью" и несомненно, говорит тов. Иоргенсон, весь пролетариат западной Европы и Америки окажет всяческую поддержку голодающим рабочим и крестьянам Поволжья.

Впечатления о России.

Мы, после III конгресса Коминтерна, раз'ехались по России, чтобы на местах познакомиться с тем, как рабочие и крестьяне Советской России строят новую жизнь и я поражен. Я везде вижу молодежь на самых ответственных постах. Я бывал и раньше в Советской России, но мне приходилось бывать больше на севере, сейчас же я проехал всю Советскую Россию и я увидел каковы трудности которые приходиться преодолевать рабочему классу России при строительстве новых форм жизни и насколько рабочий класс России вырос и окреп в процессе 4-х летней гражданской войны.

Из Сухума, закончил тов. Иоргенсон, мы направляемся в Батум затем в Тифлис и Москву, а там в боевом штабе мировой революции Исполкома III Коминтерна будем разрабатывать планы генерального сражения с буржуазией.

З.

По поводу ст. т. Бузина „Распространение сельско-хоз. знаний".

В газете № 66 была помещена статья т. Бузина по поводу доклада о деятельности Наркомзема, где указывается, вполне справедливо, на отсутствие данных в докладе о распространении сельско-хозяйственных знаний среди земледельческаго населения. Это упущение произошло от того, что редакция не могла напечатать слишком длинный доклад и его пришлось сократить более, чем наполовину. Чтобы пополнить пробел укажу вкратце, что было сделано в этой области Наркомземом и что предполагается сделать.

Что касается открытия техникума, школ низшего типа и других специальных заведений, то это дело Наркомпроса. Организация всех учебных заведений должна быть в его ведении. Мы пришли к соглашению с Наркомпросом в том, что дадим ему наших спецов как лекторов так и для практических занятий.

В программу же нашей деятельности входят все задачи общественной агрономии, применительно к местным условиям. Работа эта сводится к следующим пунктам: 1) Пропаганда среди населения путем чтений и бесед по сельскому хозяйству, 2) распространение усовершенствованных приемов разведения отдельных полезных полевых, огородных и садовых растений путем посева и посадки в крестьянских хозяйствах и показательных участков. Так например в Самурзаканском уезде взято $7^1/_2$ десятин под опытно-показательное поле, из коих $5^1/_2$ десятин есть культурная площадь, а остальное лес. В отчетном году поле занято под следующие культуры: $3^1/_2$ десятин кукурузы, а остальное картофель, огородные и другие растения, 3) устройство прокатных пунктов, усовершенствованных сельско-хозяйственных машин и орудий, распространение их среди населения. Уже открыты семь прокатных пунктов, 4) устройство случных пунктов 5) выяснение населению путем демонстраций посевов в Советских хозяйствах севооборота на полях с посевом кормовых растений, 6) распространение знаний по заготовке кормовых растений и правильного использования их в крестьянском хозяйстве, 7) снабжение крестьян лучшими полевыми и огородными семенами, сельско хозяйственными орудиями и лечебным материалом из своих складов по доступной цене, 8) снабжение населения посадочным садовым материалом заготовленным в Советских хозяйствах, 9) обследование и изучение всех местных условий, влияющих на развитие сельского хозяйства, путем периодическаго собирания статистических сведений, 10) пропаганда среди населения об обобществлении сельскаго хозяйства.

Вся работа по проведению этих мероприятий распадается на 4 периода по временам года: 1) Весенний период: распределение огородных семян и саженцов, посадка и посевы на показательных участках. Инструктирование населения по правильному использованию сельско-хозяйственных машин и орудий, взятых с прокатных пунктов. Лечение садов и виноградников. Вся эта программа весенняго периода исполнена. 2) Летний период-инструктирование по уборке озимых хлебов, по обработке рядовых посевов, уходу за садами и огородами, по уборке сена и пр. 3) Зимний период—чтение и беседы. Устройство показательного кормления животных по нормам. Собирание статистических сведений, обрезка садов и виноградников, заготовка в склады семян для весенняго посева и распространения их среди населения. 4) Осенний период—заготовка семян пшеницы. Заготовка овощей на зиму, заклада зимних огородов; сбор и хранение мандарин. Беседы и чтения по сельскому хозяйству в деревне.

Такова обширная программа распространения Наркомземом—с.-х. знаний среди земледельческого населения Абхазии, по возможности нами проводимая.

Наркомзем **И. Жвания.**

Меры борьбы с эпидемией сибирской язвы.

(Постановления Нар. комиссариата здравоохранения).

В целях планомерной борьбы с эпидемией сибирской язвы, весьма серьезно затрагивающей нашу экономическую жизнь, Народный Комиссариат Здравоохранения выработал ряд срочных мер по борьбе с надвигающейся опасностью.

О регистрации.

1) Немедленно произвести регистрацию крупного и мелкого рогатого скота в Сухуме, Гудаутах, Гаграх, Очемчирах и Гали, а равно и других крупных населенных местностях Абхазии, исполнение чего возложить в городах на районных старост, а в селениях на Волревкомы, списки представит в ветеринарный под'отдел Наркомзема, а в городах Коммунхозу 2) О всех случаях заболеваний, продажи, покупки и падежа скота немедленно сообщать туда же.

О скотопригонных дворах.

3) Во всех городах Абхазии устроить скотопригонные дворы согласно требованиям ветеринарной санитарии. Все сделки по покупке и продаже скота должны совершаться только на этих дворах. Дворы эти функционируют с 6 часов утра до 12 часов дня. Весь пригоняемый сюда скот осматривается в определенное время ветеринарным надзором, при чем без осмотра не может быть совершена никакая сделка и без удостоверения ветернадзора не может быть выпущен скот со двора.

4) Скотопригонные дворы должны быть устроены за городом в месте недоступном для городского скота. При каждом дворе должен быть устроен изолятор для выделения подозрительных по инфекционным заболеваниям животных.

ПРИМЕЧАНИЕ: выбор места и надзор за животными и устройством двора возложить на ветеринарный надзор, а оборудование и заведывание им на Коммунхоз.

Об убое.

5) Убой скота вне боен, где такие устроены, воспрещается, а там, где нет боен, отводить особые огороженные места по указанию местного санитарного надзора.

6) Строго придерживаться пунктов 6,7 и 8 обязательных постановлений по санитарии Чрезвычайной Комиссии по борьбе с холерой.

7) Усилить санитарию и ветеринарный надзор за колбасным производством. Открытие колбасного заведения допускается лишь с ведома ветеринарного надзора.

8) На время эпизоотии привоз мяса воспрещаетяя.

О прививках.

9) Озаботиться о немедленном производстве предохранительных прививок.

О закапывании скота.

10) Для закапывания павшего скота отвести определенные места по указанию ветеринарного надзора. Кожу привести в негодность, тушу засыпать известью или залить карболовой кислотой и закопать не менее чем на три аршина

11) Милиции и районным служащим вменить в обязанность наблюдение за тем, чсобы падаль не валялась на улицах и на площадях и не зарывалась, где попало.

12) Установить строжайший надзор за лицами, занимающимися снятием кож, покупкой и продажей их и за кожевенными заводами. Означенные заведения должны быть огорожены прочной изгородью. и чтобы отбросы от этих заведений не спускались в пруды, озера и речки, служащие выгоном скота.

13) Издать обязательные постановления и широко распубликовать их с указанием на тяжкую ответственность, которой будут подвергаться лица, нарушившие их.

14) Всем врачам, лекпомам и тд. немедленно сообщать о каждом случае заболевания людей сибирской язвой в городской санитарно эпидемический отдел с указанием пути заражения по каждому отдельному случаю.

Народный Комиссар Здравоохранения
СЕМЕРДЖИЕВ

К разгрузке города Сухума.

ПОСТАНОВЛЕНИЕ
Ревкома Абхазии о разгрузке гор. Сухума.

Вследствие чрезвычайной перегруженности г. Сухума, Ревком Абхазии постановил:

1. Все лица, а) не связанные с г. Сухумом коренным жительством, и б) не добывающие средств к существованию общественно полезным трудом- обязаны в течение двух недель со дня опубликования настоящего постановления выехать из пределов г. Сухума.

2. Беженцы и лица, доказавшие отсутствие для них возможности выехать за неимением к тому материальных средств, должны быть выселены средствами Республики.

3. Настоящее постановление не распространяется на тех безработных, которые до его издания были зарегистрированы в Отделе Учета и Распределения Рабочей Силы Наркомтруда.

4. Приведение в исполнение сего постановления возлагается на комиссию в составе по одному представителю от Коммунотдела, Рабкрина, Наркомтруда и Ч. К., под председательством Народного Комиссара Внутренних Дел.

5. Настоящее постановление вступает в силу со дня его опубликования.

Предревком Абхазии **Е. Эшба.**
Наркомвнудел **М Цагурия.**

ИНСТРУКЦИЯ
Народного Комиссара Внутренних дел о разгрузке г. Сухума.

Во исполнение постановления Ревкома Абхазии от 9 сентября об'являю во всеобщее сведение:

1. При Н. К. В. Д. образована Комиссия по разгрузке города, на которую возложено проведение постановления Ревкома Абхазии от 9 сентября 1921 г.

2. Выселению из города Сухума подлежат: а, все лица, несвязанные с Сухумом коренным жительством: собственностью, домовладением, определенной торговой или промышленной деятельностью, службою в государственных, общественных или частных учреждениях и предприятиях, б) Все лица не добывающие средств к существованию общественно-полезным трудом: 1) праздношатающиеся и паразитические элементы, 2) незарегистрированные в Учрабсил безработные, 3) живущие на нетрудовой доход, 4) фиктивно-служащие, 5) фиктивно-учащиеся; в) все беженцы, которые до опубликования постановления о разгрузке города не занялись общественно-полезным трудом или не зарегистрировались в Учрабсил; г), семьи лиц, принадлежащих к трудовому населению и являющихся кормильцами семьи, если лица эти проживают по каким либо причинам вне г. Сухума.

3. Действие постановления о разгрузке г. Сухума не распространяется: а) на призреваемых государством б) на безработных, зарегистрированных в Учрабсил до издания постановления.

4. Все пункты настоящей инструкции, касающиеся подлежащих выселению из города Сухума, распространяются в равной мере и на иностранно-подданных.

5. Все постановления Комиссии по разгрузке города, издаваемые ею в порядке выполнения возложенной на нее задачи, считаются окончательными и обжалованию не подлежат.

6. Для успешного выполнения своей задачи Комиссия имеет право через органы Ч. К., Милиции и Рабкрина производить поверку населения в домах, облавы и обыски.

7 Всем государственным учреждениям и организациям вменяется в обязанность исполнение всех требований Комиссии.

8. Все частные и общественные организации, учреждения и частные лица обязаны беспрекословно подчиняться всякому распоряжению Комиссии.

9. В своей работе Комиссия пользуется канцелярией Н. К. В. Д. с правом привлечения особых сотрудников в случае надобности.

10. Все расходы Комиссии покрываются из средств Н. К. В. Д.

Наркомвнудел **М. Цагурия.**

ПРИКАЗ
Народного Комиссара Внутренних дел.

Во исполнение постановления Ревкома Абхазии о разгрузке г. Сухума ПРИКАЗЫВАЮ:

1. Домовые старосты, домовладельцы, арендаторы домов, ответственные их управляющие, а где нет таковых,- заменяющие их лица, коменданты домов, содержатели гостиниц, меблилированных комнат, постоялых дворов и т. п. обязаны в трехдневный срок со дня опубликования сего сообщить в Комиссию по разгрузке г. Сухума (в помещ. Наркомвнудел) сведения о проживающих в их домах лицах:

а) не связанных коренным жительством с г. Сухумом

б) Не добывающих средств к существованию общественно-полезным трудом.

2. Виновные в неисполнении сего приказа отвечают по всей строгости революционных законов.

Наркомвнудел **М. Цагурия.**

Сухум, 9 сентября 1921 года.

Действия и распоряжения Советской власти.

ПРИКАЗ
Народного Комиссара Внутренних Дел

Г. Сухум 6 сен. 1921 г.

1. Вследствие поступающих ко мне донесений о случаях задержания отдельных лиц, не имеющих при себе документов, удостоверяющих их личность, предлагаю всем гражданам, находящимся на территории Абхазии, всегда иметь при себе документы, для пред'явления их по требованию уполномоченных на то представителей власти.

2. Никакие об'яснения причин отсутствия документов и непред'явления их приниматься во внимание не будут. Лица, у коих документов не окажется, будут задерживаться и привлекаться к ответственности за неподчинение распоряжениям Соввласти.

3. Документами, удостоверяющими личность, являются: а) для служащих правительственных, общественных и профессиональных учреждений и организаций—удостоверения, выдаваемые учреждениями, где они служат, сроком на один месяц, визированные в Наркомвнудел. б) Для членов РКП., (б) состоящих на советской службе удостоверение Оргбюро Р. К. П. (б) в Абхазии. в) Для учащихся—удостоверение учебного заведения. г) Для студентов и абитуриентов до 15 ноября с. г.—удостоверение Наркомпроса Абхазии. д) Для безработных—удостоверение Отдела Учета и Распределения Рабочей Силы, с отметками явок в установленные сроки. е) Для прибывших в командировки—визированное в Наркомвнудел удостоверение, если со дня выдачи его прошло не более одного месяца; в противном случае—удостоверение того учреждения, по делам ведомства коего прибыл командированный. ж) Дпя отпускных—непросроченное отпускное удостоверение. з) Для больных—удостоверение Наркомздрава или лечебного заведения, где они состоят на излечении. и) Для иностранцев—национальный паспорт, визированный в Наркомвнудел. к) Для занимающихся разрешенной торговлей—удостоверение Коммунхоза. л) Для частных ремесленников и мелко-промышленников—удостоверение Коммунхоза или Экономотдела (б. Совнархоза) м) Для служащих в частных предприятиях—членская книжка профсоюза с отметками об уплате членского взноса за предыдущий месяц. н) Для военнослужащих—документы, установленные Нарвоенкоматом и его органами

4. Наличие вышеуказанных документов о личности не освобождает от обязанности иметь при себе документы специального характера, как-то: военные учетные карточки, документы о спец. учете, об отношении ко всякого рода повинностям и т. п.

Приклз этот входит в силу через 48 часов по его опубликовании.

Наркомвнудел **М. Цагурия.**

ДЕКРЕТ
Ревкома С. С. Р. Абхазии «о порядке производства дел о душевнобольных обвиняемых».

1. Если обвиняемый совершил преступление, будучи безумным от рождения или сумасшедшим, то Народный Следователь или Народный Судья, производящий следствие, удостоверясь в том, как через освидетельствование врачем (по преимуществу психиатром), так и через расспросы самого обвиняемого и тех лиц, коим известен образ его действий и суждений, по производстве следствия и пред'явления такового обвиняемому, все следственное производство с мнением врача о степени безумия или сумасшествия обвиняемого передает на дальнейшее распоряжение в подлежащее судебное учреждение.

2. Освидетельствование указанных в 1 ст. обвиняемых производится в распорядительном заседании Суда через трех врачей (по преимуществу психиатров).

3. В случае надобности Суд, согласно заключению врачей, может постановить о помещении обвиняемого для испытания в соответствующее лечебное заведение, откуда потом и требует заключение о состоянии умственных способностей обвиняемого.

4. По производстве вновь окончательного освидетельствования обвиняемого через трех врачей, Суд в распорядительном заседании постановляет о прекращении уголовного преследования против обвиняемого, если окажется, что преступное деяние учинено им в безумии, сумасшествии или в припадке болезни, приводящим в умоисступление или совершенное беспамятство, о чем Суд сообщает Народному Комиссариату Здравоохранения на предмет применения к такому обвиняемому мер лечебных и предосторожности.

Примечание: Все вышеизложенные правила применяются к обвиняемым глухонемым от рождения.

5. Если во время производства предварительного следствия обнаружится, что обвиняемый впал в сумасшествие после совершения им преступления, то Следователь поступает в порядке, указанном в ст. 1 настоящего декрета, при чем Суд, производя исследование состояния умственных способностей обвиняемого в порядке 2, 3 и 4 ст. ст. и удостоверившись через освидетельствование в душевной болезни последнего, приостанавливает дальнейшее производство по делу впредь до выздоровления обвиняемого.

6) Если обвиняемый впал в душевную болезнь во время нахождения дела в производстве суда до постановления о нем приговора или во время исполнения такового, то по исследовании умственных способностей обвиняемого в порядке ст. ст. 2, 3 и 4 настоящего декрета, приостанавливает впредь до выздоровления обвиняемого дальнейшее производство дела, или исполнение над ним приговора.

7. Изложенные в ст. ст. 2—6 правила применяются и по делам, не требующим производства предварительного следствия (28 ст. Положения о Народном Суде).

Наркомюст **И. Маргания.**
Зав. Консультационно-Кодификационным отделом (подпись)

ПРИКАЗ № 6

В целях поднятия производительности труда в Советских учреждениях и Профсоюзах С. С. Р. Абхазии, Наркомтруда предлагает сотрудникам всех учреждений и предприятий проникнуться сознанием важности добросовестного исполнения своего служебного долга, обязывающего каждого служащего аккуратно являться на службу, не манкировать таковой и не допускать саботажа. Одновременно с сим начальникам учреждений, правлениям союзов и месткомам вменяется в обязанность следить за исполнением сотрудниками и членами союзов настоящего приказа, направляя сообщения о виновных в нарушениях его народному комиссару труда для привлечения их к товарищескому дисциплинарному суду, которому предоставлено право наложения взысканий вплоть до увольнения со службы с передачей виновных в концентрационный лагерь.

Приказ сей должен быть вывешен на видном месте во всех учреждениях и в правлениях союзов.

Наркомтруда **Макаров.**

ПРИКАЗ № 7.

Комиссариат труда Советской Социалистической Абхазии, имея в виду наступление осеннего времени об'являет для всеобщего сведения, что с 10-го сентября с. г. рабочий день для лиц физического труда должен начинаться в 7 часов утра, а для лиц умственного труда с 9 часов утра и оканчиваться для лиц физического труда в 4 часа дня с перерывом на обед на один час, а для лиц умственного труда в 3 часа без перерыва. В субботние дни рабочий день для лиц физического труда должен кончаться в 1 ч. дня без перерыва, а для лиц умственного труда в 3 часа дня.

Наркомтруда: Макаров.

ИЗВЕЩЕНИЕ.

В воскресенье 11 сентября в 6 ч. вечера, в помещении „Дома Молодежи", состоится Общее Собрание членов городской организации Н. С. М. А. Явка обязательна.

ГОРСЕКРЕТАРИАТ.

В пользу голодающих Поволжья 18 сентября с. г. открывается выставка картин художника И. И. Паевского с участием местных художников. Плата за вход в первый день открытия 3,000 руб., в остальные 1,000 руб. Принимаются пожертвования.

Последний срок доставки картин на выставку 15 сентября до 12 часов дня.

Никаких об'явлений частного характера (об утере документов, о перемене фамилии, бракоразводн. и т. п.) в газете за неимением места печататься не будет, а потому Редакция просит таковых не присылать.

Редакция.

Коммунальный отдел доводит до сведения и граждан, что за отсутствием топлива прием белья в стирку в советской прачешной приостановлен впредь до подвоза дров в прачешную. О возобновлении приема заказов будет об'явлено.

Граждане, желающие принять участие в работе по оказанию помощи голодающим Поволжья, приглашаются для пе[illegible]говоров к секретарю Центральной Комиссии по оказан[illegible]мощи голодающим т. Кобидзе.

Прием ежедневно от 10 до 2-х ч. дня [illegible] бюро РКП (б) (д. б. Комнино, Георг[illegible]

Председатель Комисси **С. Кухалейшвили.**
Секретарь **П. Кобидзе.**

Секретарь Центральной Комиссии помощи голодающим Поволжья в Абхазии т. КОБИДЗЕ принимает по делам комиссии ежедневно от 10 до 2-х ч. дня в помещении Орг-бюро РКП (дом б. Комнино, Георгиевская ул.).

Ответств. Редактор: Т. Волков
Советская типография гор. Сухума.
Издатель: Абцентропечать